

## IMPRESSUM:

### Herausgeberin (V.i.S.d.P.)

Die Leiterin der JVA Schwerte, Frau RD'in Gabriele Harms

### Redaktion

*curl, -akut-*

### Freie Mitarbeiter

Bücherei, Rainer S., KAP (Stand: 10.04.2012)

### Gastautoren

Werden jeweils bei ihren Artikeln im Heft genannt.

### Redaktionsbetreuer

Herr Westhäuser, Frau Lange

Redaktionsgemeinschaft „kuckucksei“

Gillstraße 1, 58239 Schwerte

### Bankverbindung

Postgiroamt Dortmund

Verwendungszweck: „kuckucksei“

Konto-Nr.: 88 36 464

BLZ: 440 100 46

### Druck

JVA Schwerte, Redaktion "kuckucksei"

### Auflage

600 Exemplare

### Hinweise

Für unverlangte Manuskripte, Fotos und Zeichnungen wird keine Haftung übernommen. Bei Zuschriften an die Redaktion wird das Einverständnis zum honorarfreien Abdruck sowie zur redaktionellen Bearbeitung vorausgesetzt. Copyright © für alle nicht namentlich gekennzeichneten Beiträge bei der Herausgeberin. Nachdruck nur in vorheriger Absprache mit der Redaktion und nach Genehmigung durch die Herausgeberin. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion oder der Herausgeberin wieder. Diese Zeitung bleibt so lange Eigentum des Absenders, bis sie dem Gefangenen ausgehändigt wurde. „Zur-Habnahme“ gilt nicht als Aushändigung im Sinne dieses Vorbehaltes. Wir danken allen Verlagen, die der Redaktion Freiabonnements zur Verfügung stellen.

### Abonnement

Ein Abonnement für 4 Ausgaben kostet 12,10 Euro.

Weitere Informationen erhalten Sie auf Rückfrage bei der Redaktion.

**Annahmeschluss für die Ausgabe 1/2013: 22.März 2013**

## Liebe Leserin, lieber Leser!

*Das Jahr ist vorüber und das Vorwort kann zum Teil als kleines Resumé verstanden werden.*

*Zunächst einmal wollen wir uns bei Ihnen für die große positive Resonanz bedanken. Die letzte Ausgabe war das erste Werk dieser Art, für die, die Redakteure *curl* & ~~-akut-~~ größtenteils allein verantwortlich war. Ein paar Kleinigkeiten wurden verändert und dementsprechend gab es im Vorfeld Anflüge von Nervosität. Das hat sich als unbegründet herausgestellt und wir konnten sofort voller Tatendrang an die neue Ausgabe gehen. Danke.*

*Nun liegt hier die Weihnachtsausgabe vor und damit fällt automatisch der Blick zurück auf das Jahr 2012. Was ist passiert? Was gab es an Besonderheiten? Über die Eurokrise und entsprechende Rettungsschirme haben die Tageszeitungen zur Genüge berichtet, das schwere Unglück in Japan war lange beherrschendes Thema aller Medien, die Europameisterschaft war Thema des Kickers, Olympia war 4 Wochen in aller Munde. Das alles hat uns in der Haft interessiert, aber diese Zeitung ist der falsche Ort für Rückblicke dieser Art. Es bleibt der Vollzug. Hat sich da für uns viel verändert? Eher nicht. Natürlich gibt es Neuigkeiten (wie z.B. die offerorientierte Vollzugsgestaltung, siehe Berichte in dieser und der letzten Ausgabe), aber für jeden Inhaftierten bleiben seine ganz eigenen Themen und Sorgen. Unterm Strich wird wohl jeder sein eigenes Fazit ziehen und in den meisten Fällen heißt das wohl: wieder ein Jahr, das an uns vorüber gezogen ist.*

*Die Weihnachtszeit ist aber auch immer eine Zeit der Hoffnung, der Jahreswechsel ein symbolischer Neuanfang. Das sollte uns alle viel mehr interessieren, als das vergangene Jahr in Haft. Mancher kann sich im Jahr 2013 auf Lockerungen oder seine Entlassung freuen, andere können wenigstens wieder ein Jahr auf ihrer langen Liste abstreichen. Für jeden besteht in irgendeiner Form Hoffnung, dass sich unverhofft etwas Positives ergibt. Deshalb wünschen wir euch vor allem zwei Sachen zum Jahreswechsel: Hoffnung und Zuversicht.*

*Wir hoffen euch mit dieser Ausgabe die ruhige Weihnachtszeit etwas zu verkürzen und wünschen euch einen positiven Start ins Jahr 2013!!!*

*curl, -akut-*

## INHALT:

WEIHNACHTSGRUB | 3

LESERBRIEFE & REAKTIONEN | 4

w.i.l.d.e. Chronik | 7

ANTI-GEWALT-SEITE | 13

OPFERBEZOGENE VOLLZUGSGESTALTUNG | 14

FREIZEIT AG | 17

\* Konzerte

\* Filme

\* Theater

RENTE | 23

WEIHNACHTSGRÜBE | 26

GMV | 28

PORTRAIT | 35

BÜCHEREI | 36

SPORT | 42

LATTENKNALLER | 44

Der Mann mit dem Gitarrenkoffer | 48

KurzWeil / Service | 50

